

## REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

Rambla de Castelar, 10, bajos

## Precios de suscripción

Tarragona trimestre.	Ptas. 1'00
Fuera id.	1'25
Extranjero id.	2'00
Número suelto.	0'10

Pago anticipado

## EL IDEAL

Semnario Republicano Radical

Anuncios y comunicados a precios convencionales.

No se devuelven los originales aun que no se publiquen.

De los artículos son responsables sus autores.

SEGUNDO ANIVERSARIO DE  
"EL IDEAL"

Hoy se cumple el segundo aniversario de la aparición de EL IDEAL en el estadio de la prensa.

Al recordar nuestra labor retrospectiva hecha en estas columnas desde la aparición del primer número, no podemos por menos que sentirnos satisfechos, por haber cumplido en todos sus puntos el programa que en nuestro primer número nos trazamos.

El éxito ha coronado nuestra labor y superado nuestras modestas aspiraciones.

Las campañas sostenidas en pro de la moralidad y saneamiento de nuestro Partido Radical, en el que con tan a honra militamos, nos han elevado a un puesto que no aspirábamos. Prueba evidente es el constante apoyo, que siempre hemos tenido de nuestros correligionarios, cada día más numerosos, debido sin duda a las razones convenientes que siempre esclavos de la verdad hemos expuesto en nuestra penosa y laboriosa propaganda.

En nuestra labor arracando el velo de la hipocresía de los falsarios de nuestro partido, nos hemos visto burlados, insultados y agredidos, pero ni ante insultos groseros, ni burlas rufianescas, ni agrasiones cobardes nos hemos detenido, por nada nos hemos arredrado, ni por nadie hemos enmudecido en parte, lo que desde el primer día nos propusimos.

En el orden local hemos guiado al público por el verdadero camino de las cosas, informándole sobre asuntos de vital interés para Tarragona.

No hemos llegado todavía a la meta de nuestros ideales. Nos falta mucho camino que andar pero pros guiremos nuestra tarea, con mayor afán que nunca.

Al cumplir EL IDEAL su segundo aniversario y convertido en semanal, después del exámen de nuestra conciencia limpia y tranquila por haber cumplido nosotros sus dictados, satisfechos del éxito de nuestra misión, sólo nos resta dar la expresión de gratitud más sincera, a nuestros, cada día mas numerosos favorecedores.

## LA TOMA DE LA BASTILLA

Al llegar cada año la fecha en que se conmemora la protesta de un pueblo, que harto de sufrir hambre, miseria y esclavitud bajo el régimen tiránico de Enrique XVI me impresiona tristemente el recuerdo de que aquí como allí también tenemos

Bastillas, como la del 93 de Francia, que voló para siempre echa pedazos ante el ímpetu revolucionario de aquel pueblo viril y enérgico, que supo a costa de sus vidas derrumbar un trono y una, hasta entonces mole infranqueable de piedra que en su seno tantos y tantos hombres consumía por el solo delito de bullir en su cerebro con fuerza arrolladora ideas de libertad.

Recordemos la fecha del 14 de Julio con el respeto que se merece por ser ella el principio de una era de libertad en el camino del progreso, sellada con sangre de aquellos héroes, ejecutores de aquella revolución del 93 que hizo temblar todos los tronos del mundo, con sus rayos clarísimos de luz libertadora.

Recordamos los mártires generosos de aquella revolución que murieron luchando por el triunfo de la democracia, cumpliendo los dictados de su conciencia sin mácula, y, tengamos en ellos la devoción que se merecen por haber sido los que abrieron el camino que en línea recta nos conducirá a nuestra redención.

## CASO HISTORICO

## VISITA DE UNA DAMA CATEQUISTA

La escena pasa en un hogar humilde. Luisa sentada en una silla repasando ropa y cuidando al mismo tiempo, de la comida. Es la vispera de una procesión.

Doña Virtudes de una Asociación Benéfica entra en el aposento.

D.<sup>a</sup> Virtudes.—Buenos días nos de Dios.

Luisa.—Buenos días D.<sup>a</sup> Virtudes ¿Qué tal, como está V.?

—Bien, amiga y ¿vosotros?

—También sin novedad.

—¿Trabaja Ernesto?

—Si... si... Dentro de media hora tengo que llevarle la comida.

—Estará contento de la casa ¿no es verdad?

—Si... parece que lo está.

—De antemano ya suponía que lo estaría.

—¿Qué santo le manda a V. hoy por aquí?

—Verás hija. El objeto de mi visita es, como tu ya sabes, el de ser mañana la Virgen del Carmen, y espero nos acompañarás juntamente con las demás señoras que componemos nuestra Asociación benéfica a la procesión con objeto de que a ésta, concurren el mayor número de mujeres y resulte más lucida que el año anterior y la Virgen, no hay duda, te lo tendrá en cuenta.

—Casi D.<sup>a</sup> Virtudes, me pide V. una cosa imposible.

—¿Cómo me niegas una cosa tan sencilla?

—No lo crea V. No es que se lo niegue señora, es que me es imposible asistir mañana a la procesión por motivos que no son del caso enumerar.

—¿Pero es que son tan graves que no te atreves a decírmelos?

¿Acaso te lo impide alguien?

¿Es Erre:to tu marido quien te priva que mañana vayas a la procesión?

No...

—Entonces ¿es que no te acuerdas de cuando no tenias pan para tus dos hijos, cuando tenias a Ernesto enfermo, cuando lo tuviste tanto tiempo sin trabajo, cuando tú andabas desfalleciéndote...

—No siga, por favor se lo suplico.

—¡Ah! ¿te escuece lo que te digo?

¿Acaso no es verdad que por mi y nuestra Asociación te has evitado alguna noche de acostarte tal como te has levantado?

¿Acaso no es igualmente cierto que si ahora comes Ernesto trabaja y gana un jornal no me lo debes a mi? Entonces ¿a que mostrarte tan esquiva por una cosa tan sencilla como es el asistir mañana a la procesión?

Si fueras sola podrias disculparte pero como que irán muchas... Mira, la lista que yo sola he recogido esta mañana, ¿ves? 23 de inscritas, luego asistirá nuestra Junta en pleno y demás señoras que componen la Asociación.

—D.<sup>a</sup> Virtudes: si verdad es que ha en-dulicado nuestra anémica, nuestra miseria, con una dosis de media libra de arroz, dos panes, un bote de leche durante tres o cuatro veces al mes dentro de tres trimestres, tambien V. valiéndose de la situación en todo ese tiempo, me ha hecho ir en compañía suya andrajosa desmayándome por la calle, inerte semi-cadáver, de sermones en novenas y cuarenta horas, dándose el caso de caer sin sentido a su lado más de cuatro veces y V. con media docena de salves y oraciones, que postrada ante un altar me hacia decir, se quedaba como si nada.

Luego si verdad es también que Ernesto gana un jornal es con vilipendio, con asco, por la repugnancia que le causa cada vez que por delante se le pone D. José, el dueño del taller, ese vil, ese canalla miserable que no contento con darle un mezquino jornal y chuparle la sangre, quiere arrebatarle la honra, quiere mancillar nuestro matrimonio, quiere introducir en nuestro humilde pero honrado hogar, el adulterio, quiere convertir, por medio de su dinero, el honor de esposa en mercancía vil, para que esté a su alcance y saciar sus inatintos salvajes; ese es el amo de donde V. colocó a Ernesto. Ya vé, tan católico, tan religioso y a pesar de ser congregante de una cofradía es un záfiro, un ruin, un rufián, en una palabra, una sabandija.

Pero el muy truhán aún cree que mi Ernesto imitando a la salamandra ha de arrastrarse a sus pies para que no le despidan, pero se equivoca, porque ya tiene donde ir el lunes.

Ya ve V. D.<sup>a</sup> Virtudes como obran esos católicos tan amigos suyos. No voy mañana a la procesión porque no quiero confundirme con los modernos escribas, con esas incautas mujeres catequizadas por V. y con esas damas que como V. son fatuosas ridículas y presuntuosas.

Ya se que a V. le faltará el tiempo para murmurar de mí en las reuniones de la Asociación de damas rancias, pero a mí ¿que? estando bien con mi Ernesto y cuidando como una madre sabe hacerlo de sus hijos me hasta cosa que V. y muchas de la Asociación a que pertenece no saben o no quieren saberlo porque se les antoja dignificante el criar a sus hijos y desde pequeños los saipan del hogar materno para que no les estorben en sus correrías por la sociedad organizando tómbolas y festivales benéficos, con el sólo objeto de la presunción y poder exhibirse libremente.

—Luisa tu estas condenada, tu boca es un infierno. Nadie más que Ernesto te ha corrompido la cabeza, no en vano fué de chico a una escuela laical y no contento con ser él un hereje, te ha convertido a ti...

—Hereje! Los herejes son Vdes. todas esas damas católicas que bajo la capa de la religión van haciendo de las suyas calumniando e injuriando a cuantos se les antoja dándose el caso, que a veces la que mas haumente por asuntos de orden moral que afectan a la vida matrimonial...

D.<sup>a</sup> Virtudes sin dejar que Luisa terminara, y sin duda dándose por aludida salió de la estancia veloz como el rayo, y con las mejillas rojizas.

No obstante, D.<sup>a</sup> Virtudes la dama catequista, asistió a la procesión. Luisa con sus hijos y esposo, ni contemplarla quiso y es que le causa áscover tanta farsantería.

## CRONICA SEVILLANA

El tiempo sigue muy variable, caluroso el día y fría la noche.

El mitin celebrado en el teatro Cervantes por los mauristas estuvo muy concurrido.

Hablaron Ossorio Gallardo, y otros oradores. Todos lo hicieron en favor del partido único y honrado, y llamando a sus filas al pueblo, para que milite en el partido conservador maurista, que redimirá al pueblo bastante esquilado y esprimido, y se librará del odioso caciquismo, cuando entren en el poder, y su programa será la justicia, el derecho, y la razón. El discurso del señor Ossorio fué contundente, contra los demócratas y liberales, haciendo una llamada a todos los políticos, y principalmente al partido conservador, para que ingresen en el partido maurista, única manera —dice— para salvar la patria y nuestro decoro, por desgracia, bastante vejado. El desfile bastante incómodo, pues la calle Amor de Dios, estaba llena de policías y agentes de la se-

creta. No ocurrieron incidentes desagradables. En el banquete del Hotel Oriente, dado en honor, de Ossorio y sus acompañantes, concurren más de cien comensales. Habló primeramente el señor Ossorio, y otros oradores de *double* que pronuncian un embotellado discurso tirando bala para a demócratas, liberales y republicanos.

El banquete terminó en medio del entusiasmo que es de suponer, tratándose de los mauristas de 1909.

La corrida nocturna celebrada en esta, fué un completo desastre debido a que el popular Francisco Palomares *El Marino*, después que hubo pinchado varias veces en el pescuezo y vientre de su primer toro, el animalito se echó de aburrido, rematándolo entonces el puntillero.

En el segundo toro, fué tan grande la jindama que se apoderó de *El Marino* que dijo no podía matarlo e ingresó en la enfermería donde fué reconocido por el médico que certificó el estado de Marino de crónica conguelitis y el Marino salió de nuevo a la arena cojeando. El escándalo fué ensordecedor. El presidente hizo comparecer ante su presencia a el Marino advirtiéndole que sino se encargaba de su faena iría de la plaza a la cárcel, y ante la instancia del fenómeno fracasado en que no podía torear, mandó el presidente que detenido, lo pasasen después a la cárcel.

El escándalo fué monumental y de los que forman época, propio de un villorrio unánimes contra el Gobernador. Corchaito y Pacomio Peribañez, cumplieron bien su cometido, teniendo el primero que matar el toro del Marino. Pacomio sobresalió en todas las faenas.

El gobernador impuso al Marino 500 pesetas de multa y lo dejó en libertad a las cuatro de la madrugada.

—D. Diego Martínez Barrios, jefe en Sevilla del Partido Republicano Radical, se encuentra hace unos días enfermo. Deseamos su completo restablecimiento.

—Ha regresado de Madrid, el Director de *El Defensor* órgano de la Conjunción, D. Melchor García Marquez.

*El Corresponsal*

Sevilla Julio 1914.

## SESION DEL AYUNTAMIENTO

Preside D. José Prat.

Asisten los señores Nin, Cavallé, Montserrat, Oliva, Munté, Lliteras Albalull, Ventosa, Boxó, Solé, Lloret, Salvadó, Martorell, Armengol Montañés, Soler, Balart y Virgili.

Queda aprobado sin discusión todo el despacho ordinario, más al llegar al último asunto de la orden del día, que era un informe de la alcaldía, referente a aguas, el señor Albalull pide a la presidencia que no se lea por creer contraproducente llevar ésta cuestión a sesión pública.

El señor Prat ordena continúe la lectura; en el se habla de tiempo y dinero perdidos de trabajos estériles fracasados y termina proponiendo como único medio para el abastecimiento de aguas en Tarragona, las de Mas Caballé.

Protestan los señores Albalull y Nin, censurando el Señor Prat. Contesta el señor Monserrat rechazando estas censuras, por cuanto la comisión siempre a obrado de buena fé.

Después de intervenir en este debate los señores antes citados y señor Lloret, se acuerda pase el informe a la comisión y que el Alcalde convoque una reunión para estudiar y discutir serenamente ésta cuestión.

El señor Ventosa pide se hagan gestiones para evitar el traslado de la capitalidad del distrito forestal Tarragona-Castellón.

## DEPORTIVAS

Esta tarde a las cinco tendrá lugar en el Velódromo Campo de Sports un partido de foot-ball entre el «Club Deportivo de Reus reforzado con los suplentes Fontana y Codina de Barcelona y el T. F. C. que a juzgar por la fama de que viene precedido la lucha ha de resultar interesante.

Para muestra basta sólo un botón. El Deportivo jugó el domingo próximo pasado contra el «Villafranca F. C.» en Reus, venciendo a éste último equipo por 2 goals.

Cuando el «T. F. C.» luchó con el Villafranca hubo empate.

Resulta pues—según el último partido, que el «Deportivo» supera en fuerzas al «Villafranca F. C.» y ello hace como digo anteriormente, que el partido de mañana sea el principal tema de discusión entre los sportmen de esta y haya gran interés para presenciar la lucha que ha de ser fuerte por demás.

En el próximo número me ocuparé de este partido.

NEOFITO.

## PRO-CULTURA

### Tarragona y la cultura

Es verdaderamente deplorable, el estado de postración y decadencia en que se encuentra la cultura patria.

El problema de la enseñanza, no está en el número de las escuelas, ni al procedimiento pedagógico; el problema está en España, en las ganas de aprender. Cuando un pueblo quiere saber, su nivel intelectual aumenta cuando no siente este afán, la ignorancia cunde por todas partes. El alma de la escuela, no es el maestro, bien o mal dotado, el alma de la escuela, es el alumno. Montad la escuela y suprimid el alumno, y quedará una máquina inerte. Cread el alumno sin maestro; pero manando la curiosidad y agijoneando por la ansia de saber, y este alumno que es el alma de la escuela a través de los siglos, creara la civilización.

En la edad Media, como resultado del impulso que dió a las letras D. Alfonso el Sabio, se multiplicaron los centros de enseñanza, hasta que en el siglo XVII, lempzó la decadencia. Hoy día, apesar de las universidades, con buenos gabinetes y laboratorios,

# A 12,50 PESETAS AL MES

Bicicletas, Gramófonos y discos, Cámaras fotográficas, Gemelos prismáticos. Máquinas para escribir, coser, bordar y hacer calceta.

Accesorios de todas clases

Para catálogos y condiciones

CONRADO MIQUEL, Conde de Rius, 24.-Tarragona

nada se adelanta por falta de amor al estudio. Las clases humildes, no van a la Universidad, la clase media sólo va para obtener un título profesional, y en cuando a la clase alta, su afición está en los toros. Son asiduos concurrentes a la llamada fiesta nacional, espectáculo bárbaro, inhumano, sanginario, inmoral, asqueroso y cobarde; ese espectáculo que desgraciadamente cuenta con el apoyo de gran parte de la opinión. En nuestro desdichado país, los hombres de estado rinden culto a los toros; la sesión del Congreso se suspende por falta de número, porque sin duda a los señores diputados de la mayoría, les interesa más los «pases» y las «verónicas» de «Joselito», que el debate político y la aventura de Marruecos. El «Gallo» recibe mas telefonemas, en una hora, interesándose por su salud, que D. Joaquin Costa, durante su enfermedad.

Todos recordamos perfectamente, la muerte de Freg, en la plaza de Madrid, y la de un joven espectador, en una becerrada. Dice un diario de la Corte sobre este particular: «La espada que se vuelve contra el público, es casi un símbolo; el pelele humano, de seda y oro, corneado abierto, es una enseñanza.» El ministro de la Gobernación contesta a esto, concediendo la autorización, para construir otra plaza en Madrid.

Así no es extraño, que en el extranjero tengan de nosotros, una opinión detestable

FLUORENS.

## OTONALES

Estoy triste y mis ojos no lloran  
y no quiero los besos de nadie,  
mi mirada serena se pierde  
en el fondo callado del parque.  
¿Para que he de soñar en amores  
si está oscura y llorosa la tarde,  
y no vienen suspiros ni aromas  
en las ondas tranquilas del aire?  
Han sonado las horas dormidas,  
está sólo el inmenso paisaje  
va se han ido los lentos rebaños  
flota el humo en los pobres hogares.  
A cerrar mi ventana a la sombra,  
una estrella brilló en los cristales,  
estoy triste, mis ojos no lloran,  
¡ya no quiero besos de nadie!  
Soñaré con mi infancia; es la hora  
de los niños dormidos; mi madre  
me mecía en su tibio regazo,  
al amor de sus ojos radiante;  
y al vibrar la amorosa campana  
de la ermita perdida en el valle;  
se entreabrían mis ojos rendidos  
al misterio sin luz de la tarde...  
Es la esquila; ha sonado. La esquila  
ha sonado en la paz de los aires  
sus cadencias dan llanto a éstos ojos  
que no quieren los besos de nadie.  
¡Que mis lágrimas corran! ya hay flores  
ya hay fragancias y cantos si alguien  
ha soñado en mis besos, que venga  
de su plácido ensueño a besarme.

EL DUENDE DE LA CATEDRAL

## LOCALES Y GENERALES

Se halla ya restablecido de la enfermedad que aquejaba a nuestra particular amigo el antiguo funcionario de Montes D. Miguel Durán Donato cuyo restablecimiento celebramos de veras.

La nota más repugnante de la manifestación callejera celebrada en la tarde de jue-



## La Fabril Valenciana

Sociedad anónima de máquinas para coser y hacer media con representantes en las 49 provincias.

Ventas a plazos y al contado con grandes descuentos  
Garantizadas por diez años

Gran taller de composturas para toda clase de máquinas. Enseñanza completa para bordar.

39, MAYOR, 39  
TARRAGONA

ves en esta ciudad, fué el arrimo del pastor fray Fachenda a dos menores y a otras dos idem, por aproximación.

¿Desea V. Comprar o componer relojes asegurados y a precios sin competencia? Relojería **BESSES** Conde de Rius, 20 Tarragona.

De 9 a 1 mañana y 3 a 8 tarde.

Sr. Inspector de Higiene.

Por segunda vez recordamos a V. las miasmas que en perjuicio de la salud pública se desprenden de los urinarios de la Rambla.

¿Se dignará dar las órdenes oportunas para que por tercera vez no tengamos que recordárselo?

Nosotros no nos cansaremos de repetirlo y cuando ello ocurra sabremos a quien tenemos que dirigirnos.

### CONCURSO DE "ALIAS"

Visto y admirado por propios y extraños el «palacio das necesidades» hoy desaparecido por obra y gracia de la estética y buen gusto.

Visto también el «vals de las olas».

Considerando, que es hora ya de dar nombre al nuevo edificio que el arquitecto municipal Sr. Pujol hace en el extremo oeste de la Rambla S. Juan.

Acordamos abrir un concurso de «alias» aplicable al barracón en el que tarde o temprano se hizará la bandera.

Acordamos también, la otorgación de un premio en metálico (1) al concursante que proponga un «alias» que a juicio del jurado competente responda a lo que dá de sí la citada obra.

(1) Este premio se hará efectivo en el caso de que el concursante nos procure la venta de un número prudencial de sacos de cemento cualquiera que fuese la marca.

—¿Gusta V. de la cerveza? Pida en Cafes y Bars «La Cruz del Campo».

Nos enteramos de una dimisión ocurrida hace pocos días con motivo de denegar la celebración de una fiesta religiosa en la ermita La Salud que por exceso de original y muy apesar nuestro, no podemos dar cuenta en esta edición.

Varios vecinos de la calle Mayor y Conde de Rius nos ruegan preguntemos a quien corresponda si los basureros encargados de dichas calles gozan de licencia para ir a veranear, pues hace nueve días que no se les ve el pelo por ninguna parte.

Han visitado nuestra Redacción los colegas *Sabadell Federal* de Sabadell y *Raza Nueva* de Barcelona, con los cuales, gustosos establecemos el cambio.

—Para Gramófonos gratis dirijase V. a C. Miquel, Conde de Rius, 24.

Se nos dice que en el Centro Jaimista se distribuyen gratuitamente y con franqueo in-

### Centro comercial administrativo

DIRIGIDO POR

V. ALONSO VILANOVA

Negociación de Letras de cambio y demas operaciones de crédito en los Bancos de España Valls y Roma.

Ordenes de Bolsa.—Valores—Cambios—Cupones.

Redacción de documentos y tramitación de toda clase de asuntos en los ministerios y demas oficinas públicas.

Representaciones y Comisiones.

Reclamaciones a las compañías ferroviarias y navieras.

Abonos para todos los asuntos.

PLAZA DE PRIM, 4 Y APODACA, 1  
Teléfono 142.—TARRAGONA

clusive para que firmadas por los incautos, unas postales escritas en francés y dirigidas al gobierno belga instándole para demoler el monumento erigido en Bruselas a la memoria de Ferrer.

Lástima que ello, no esté escrito sobre fino papel para que después de desinfectado con suma precaución, el gobierno belga lo pudiese declarar de utilidad pública para la limpieza [de cierto desahogo natural pues sería la contestación más lógica y contundente que el gobierno y los nacionales, podrian dar a los carcundas que tanto sueñan con la desaparición del monumento que por los libre-pensadores belgas se erigió para ridiculizar al clericalismo español.

De la casa Demazel y C. de Barcelona hemos recibido un catálogo de sus automóviles y biplanos cuyo envío agradecemos.

A causa de hallarse ya compuesto nuestro semanario al recibo del escrito con que nos honró el Presidente de la Comisión del Ramo de construcción, D. Ramón Roca dejamos de publicarlo.

De no haberlo publicado la prensa diaria y periódica lo hubiéramos hecho en éste número, pero ello nos ha inducido a creer que está ya fuera de oportunidad, pero con todo y con los buenos deseos de servirle, en todas cuantas ocasiones nos sea posible, dejamos las columnas de nuestro periódico a su disposición.

Han sido aprobados en los tres primeros ejercicios para el ingreso en la Academia de Infantería de Toledo los Sargentos del Regimiento de Luchana D. Rafael Santos Ribé, D. Amadeo Babot Vergés, D. Vicente Delicado Carretero y el ex Sargento del mismo Regimiento, hoy Brigada del Alcántara D. Isidro Huerta Vila obteniendo todos muy buenas calificaciones.

Al felicitar a los Srs. Santos, Babot Delicado y Huerta por su triunfo les deseamos a la vez otros iguales al obtenido, hasta el ingreso a la academia.

Imp. de E. Pamies, Unión, 54, Tarragona

# NEGRINA



# CORONA

## BETUN NEGRO Y DE COLOR

Recomendamos se ensaye y apreciarán las ventajas á sus similares.—Sirve para toda clase de calzado, incluso el charol, conservándoles y suavizándoles.—También se emplea ventajosamente para toda clase de correajes (guarniciones).

DE VENTA: ZAPATERIAS, DROGUERIAS, GUARNICIONERIAS, etc., etc.

Para pedidos al por mayor, dirigirse a su fabricante:

**ANTONIO LORENZO. - CALLE ESTANISLAO FIGUERAS, 94.-TARRAGONA**

**AUTO GARAGE CENTRAL**  
Unión 43: Tarragona: Unión, 43

**CONTINENTAL STOCK**  
Accesorios y piezas sueltas para bicicletas motocicletas y automoviles  
Especialidad en aceites lubricantes, bencinas y bujías. Vulcanización y venta de Neumáticos y cámaras para toda clase de autos.  
Despacho y Exposición: Masdeu y C.ª Unión, 32.  
Teléfono, 156

**GRAN FABRICA DE CALZADO**

DE  
**RAMON CAVALLE**  
TARRAGONA

Teléfono, 120 Real, 56

**GRAN SASTRERIA**

de  
**Montserrat y Ferrán**  
Ultima novedad trages desde 30 a 80 pesetas.  
Confección ESMERADA  
No comprar sin visitar antes esta casa.  
Portalet 1 y Plaza de la Constitución 51.  
TARRAGONA

**BANCO NACIONAL**

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS A PRIMA FIJA SOBRE ENFERMEDADES  
Constituido el depósito de garantía que marca la ley. Única que tiene Dirección establecida expresamente para la provincia de Tarragona.  
Se considerará la Delegación en cada uno de los pueblos de la provincia a persona activa. Se solicitan agentes.  
**Mendez Nones, 9, 3.º Tarragona**

**GRAN HOTEL CONTINENTAL**

Establecimiento de primer orden completamente nuevo y construido expreso para hotel. Situación inmejorable cerca de la estación y del puerto.  
Magníficas terrazas con vistas al mar y al campo, habitaciones estucadas, cuarto de baño y ducha.  
Salones de lectura y para visita, auto garage, cámara oscura, water-closets, luz eléctrica, Higiene y confort moderno.  
**Apodaca, 30 Tarragona Teléfono num. 5**

## AGUA DE BORINES

Reina de las mesas

MINERAL, NATURAL, GASEOSA, ALCALINA, BICARBONATADA SÓDICA  
Eficaz especialmente para las enfermedades del estómago intestinos, riñones, hígado y diabetes.  
Gran Premio con Medalla de Oro en las exposiciones Internales de Madrid 1898, Londres 1910, Nacional de Valencia 1910 y Buenos Aires 1911.  
Se usa en bebida en todo tiempo  
De venta en Farmacias, Droguerías, Hoteles y Restaurants.

## Fabrica de bragueros y de aparatos ortopédicos

### Herniados (trencats)

Muchos son los que venden bragueros, pero muy pocos saben construirlos.  
Cuesta colocar un braguero, pero muchísimo cuesta construirlo, pero antes de colocarlo bien es indispensable saberlo construir, porque sin la ciencia y práctica de construcción nunca puede adquirirse la de la colocación.  
No dejarse llevar por esos colocadores de bragueros que desconociendo por completo su construcción anuncian la curación radical de las hernias.  
EL BRAGUERO ARTICULADO sistema MONTSERRAT, el mas práctico y moderno para la completa retención o curación de las hernias por crónicas y rebeldes que sean.  
Grandes existencias en BRAGUEROS DE GOMA para niños. Especialidad en piernas y brazos artificiales. Fajas ventrales. Tirantes omoplasticos, varices Apósitos antisépticos y todo lo concerniente a cirugía y ortopedia.  
ANTONIO BUDESCA, recibe en VALLS todos los mié coles Arrabal de San Antonio, 3, 1.º (Esquina Portal Nou).  
HORAS DE CONSULTA: de 9 a 1 de la mañana.  
Los demás días en su establecimiento.  
CASA MONTSERRAT: (Calle de la Unión TARRAGONA.

## CAFE-RESTAURANT

### VERSALLES

Rambla de San Juan 9, Tarragona  
Se sirven cubiertos desde 2 pesetas.—Abonos de 30 comidas, 50 pesetas.—Servicio a la Gran Carta.—Se hacen encargos para casas particulares.  
**Abierto dia y noche**

## RELOJERIA DE JOSE SIMÓ

Gran surtido en relojes cadenas de última novedad. Especialidad en compusturas  
Bajada de Misericordia, 4-Tarragona

## SELLOS DE CAUCHÚ

Para Colegios, Oficinas, Sociedades, Comercio e Industria.  
Imprentillas de mano desde una peseta.  
**20, Unión 20, TARRAGONA**

## Gran Café Suizo

DE

### Eduardo Grau

Especialidad en toda clase de licorosos de las mejores marcas extranjeras y españolas. Servicio a domicilio.  
SALON DE BILLARES  
Rambla San Carlos 15 y Portalet, 10—Tarragona

## LA BATERIA

GRAN ESTABLECIMIENTO DE BEBIDAS

DE  
**JOSE NIN MIRET**  
Rambla de San Juan, 39-Tarragona

## ALMACÉN DE HARINAS, GRANOS Y CEREALES

**Juan Olive Boronat**  
47, Plaza de la Constitución 47.  
Tarragona

# GRAN HOTEL CONTINENTAL DE Buenaventura Girona

Establecimiento de primer orden completamente nuevo y construido expreso para hotel. Situación inmejorable cerca de la estación y del puerto.  
Magníficas terrazas con vistas al mar y al campo, habitaciones estucadas, cuarto de baño y ducha.  
Salones de lectura y para visita, auto garage, cámara oscura, water-closets, luz eléctrica, Higiene y confort moderno.  
**Apodaca, 30 Tarragona Teléfono num. 5**